



Procedura di consultazione

Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport

Revisione della legge sulla protezione della popolazione e sulla protezione civile (LPPC)

Scopo della revisione è sviluppare la protezione della popolazione e la protezione civile per orientarle in modo più mirato ai pericoli e ai rischi attuali. Le modifiche proposte sono volte, tra l'altro, a sancire per legge e a rinnovare i sistemi di comunicazione, migliorare l'organizzazione dello Stato maggiore federale Protezione della popolazione, ottimizzare la protezione NBC e rafforzare la funzione di coordinamento dell'Ufficio federale della protezione della popolazione, ad esempio nell'ambito della protezione delle infrastrutture critiche. Per la protezione civile, le modifiche riguardano in particolare il modello dell'obbligo di prestare servizio e il sistema d'istruzione, gli impianti di protezione e il materiale.

Inizio della consultazione: 1° dicembre 2017

Termine della consultazione: 31 marzo 2018

La documentazione può essere ottenuta presso: Ufficio federale della protezione della popolazione UFPP, tel. 058 462 51 38, www.babs.admin.ch

La documentazione inviata in consultazione può essere consultata all'indirizzo seguente: www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html

12 dicembre 2017

Cancelleria federale